

## 8 de Setiembre. DÍA LA SANTINA

### Patrona de los asturianos.

MONICIÓN PA EMPRINCIPIAR: Nu hai ni ún rinconín de Asturias onde nun se celebre isti día. A la fiesta dansei munchos nomes, pero celébrase lo mesmo: el nacimiintu de María la ma de Dios y nuestra. La única diferienciencia ye por mor del sitiu onde se fai. Covadonga, Miravatches, el Acibu, el Avellanu, el Carbayu, la Guía...: son otros tantos nomes que tien isti día na tierra nuestra. Si a les mises venimos pa ver qué mos diz y qué ye lo que fai por tós el nuistru Padre del ciilu, un día como ísti ye mui a la cuenta pa preguntamos qué ye lo que Dios mos quier decir per entemedies de María a los que vivimos encomendaos a Etcha nesta Asturias que tchevamos metía tan adientro. Sobre tó, ye un día amañusu pa ver si la Asturias que se ta construyendo, a les órdenes de los amos del mundu, de los políticos y de los economistes, -ayenos casi tós-, tien que ver algo con el Reinu que Dios semó y quier que creza ente nosotros, Reinu que echó cuirpu nes entrañes de María y depués nazú pekinu y probe nun piselbi de Belén.

ACTU DE ARREPENTIMIINTU: Antes de acercamos al Dios buinu, reconozamos los nuestros pecaos:

-Por tar dividíos pol egoísmu y la coicia. Señor, ten piedá.

-Por nun ver en María a nuestra Madre y nun tratar de asomeyamos a etcha, Cristu, ten piedá.

-Por faltamos el Espíritu pa construir la unión y la paz na nuestra tierra. Señor, ten piedá.

ORACIÓN: Señor, dayos a tos fiyos el reguelu de to gracia, pa que los que tuviemos na Materniá de la Virxen María el frutu primiru de la salvación, atchuguemos que mos creza la paz na fiesta del so nacimiintu. Por Cristu el Señor nuistru. Amén.

PRIMER TCHETURA. ¿Cómo podrá un puiblu pekinu ser el más grande? ¿Será grande el puiblu nel que tós se ayúen, se entiendan, se quieran, se tengan en cuenta?

*Del Tchibru de Mikees (Mik 5,1-4a). 'Esto diz el Señor: "Pero tú, Belén Efrata, aunque seas la más pekena de les ciuaes de Xudá, vas ser de onde salga el que va gobernar Israel. Los sos oríxenes piérdense nel pasao, notres dómines, de les que ya naide se acuerda. Por eso mesmo, si Dios vos dexa solos va ser por poco tiimpu, hasta que i tchegue la hora de parir a la que va ser madre. Entós van a volver tós los fiyos de Israel que quean. Él va ponese en pie firme y a empuinar al so rebeñu con la autoriá de Yavé, pa gloria del nome de Dios. Y van a poer vivir tranquilos, porque el so dominiu va tchegar hasta lo keo cutchá de la tierra".'*  
PALABRA DE DIOS.

### (Coples del Ciigu)

-Atendéi la historia que ya vais a oyer: la de la rapaza María de Nazaré. Yera bona fiya del puiblu xudíu, que taba oprimíu sin ver qué facer. So xente cataba ser tchibre otra vez.	-Tul día rezaba a Dios, so Señor, pa que yos mandara tchuego el Salvaor. Nun yera abuantar al puiblu esplotéu yorando al so tcheu en sin poer na. Por eso María pedía un Tchibertaor.	-Un ánxel del ciilu baxó pa saber: si i daba permisu a Dios pa nacer. María asustose, nun yera pa menos: el Dios de los cielos viénola a escoyer. Y trexo a Dios al mundu María de Nazaré.	-Diose cuenta tchuego de que día a sufrir, pos el brutu Herodes féxolu perseguir: tenía muncho mieo que aquel probe ninu i quitara el suinu de poer rexir. La Virxen y el Ninu hobieron de fuyir.
---	--	---	--

-Al tchegar el tiimpu la presentación, i lo escarmentaron Ana y Simeón: que por mor del Fiyu muncho penaría la Virxen María, la Ma del Reentor. Por tar empenéu na tchiberación.	-A xentes muy fuertes hay que se enfrentar pa que tós los homes se puean tchiberar. Sépolo María al ver que al so Fiyu nu i quitaban buiyu por el so acionar: al bien de so vida díanlu a matar.	-Cuando lu mataron, na crucifisión, al tcheu taba Etcha morriendo de dolor. Pa tchibrar al puiblu la probe María a dar la so vía nunca renunció. Por algo ye la Madre de la Tchiberación.	-A ti que tanto diste a la tchiberación, humildes hoy pedimos la to bendición. Fei que apriendamos a querer al puiblu como aquel to Fiyu, nuistru Salvaor; ¡y que tós puxemos per la tchiberación!
---	---	--	---

SEGUNDA TCHETURA. Nel Día de los asturianos, ¿tas dispuistu a cargar con los pecaos de tós, y a facer lo que pueas pa acabar con etchos? ¿Nun ye ésa la forma de demostrar lo que quies a la to tierra?

*De la carta de san Pablu a los Romanos (Rom 8,28-30). 'Hermanos: Sabemos tamién que Dios dispón toes les coses pal bien de los sos amigos, los que Él escoyó y tchamó. Porque a los que Él conozó de antemano predestinolos tamién a asomeyase al so Fiyu, pa que Él sea el primiru ente munchos hermanos. Asina que, a los que Él escoyó, tchamolos; a los que tchamó, féxolos xustos y santos; y a los que fexo xustos y santos, dayos la gloria'. PALABRA DE DIOS.*

EVANXELIU.). ¿La salvación que esperan los asturianos será cosa del Espíritu Sentu? ¿Ta butchiendo ya 'la criatura' nes entrañes de Asturias? ¿Cómo facer pa que naza y creza ente nosotros?

*Tchetura del sentu Evanxeliu según san Matéu (Mt 1,1-16.18-23. 'Xenealoxía de Xesucristu, fiyu de David, fiyu de Abrahán. Abrahán foi el padre de Isac; Isac foilo de Xacó. Xacó foi padre de Xudá y de los sos hermanos. Xudá tuvo de la so nuera Tamar dos fiyos: Farés y Zará. Farés foi el padre de Esrón, Esrón de Aram, Aram de Aminadab, Aminadab de Naasón, y Naasón de Salmón. Salmón tuvo con Rahab un fiyu que tchamó Booz; y Booz tuvo con Rut a Obed. Obed foi el padre de Xesé, que foi el padre de David. David y la que había sío la muyer de Uríes fueron los padres de Salomón. Salomón foi el padre de Roboán, Roboán de Abíes, Abíes de Asaf, Asaf de Xosafat, Xosafat de Xoram, Xoram de Ozíes, Ozíes de Xoatán, Xoatán de Acáz, Acáz de Ezequíes, Ezequíes de Manasés, Manasés de Amós, Amós de Xosíes. Xosíes foi el padre de Xeconíes y de los sos hermanos cuando el destiirru de Babilonia. Depués del destiirru de Babilonia, Xeconíes foi el padre de Salatiel, y Salatiel de Zorobabel. Zorobabel foi el padre de Abiud, Abiud de Eliakim, Eliakim de Azor, Azor de Sadoc, Sadoc de Akim, Akim de Eliud, Eliud de Eleazar, Eleazar de Matán, Matán de Xacó, y Xacó foi el padre de Xosé, caséu con María, que foi la madre de Xesús, que se tchamó Cristu... El nacimiintu de Xesucristo foi asina. La so madre María habíase comprometío ya con Xosé. Pero antes de dir a vivir xuntos, el Espíritu Sentu fexo que queara preñá. Xosé, el so prometíu, yera un home muy buinu, y, al dase cuenta de lo que i pasaba, dió por pensar en romper con etcha, pero dabai pena de lo que i fuera a pasar a María. Taba pensando nesto, cuando tuvo un suinu, nel que se i apaicía un ánxel del Señor que i decía: 'Xosé, fiyu de David, nun tengas miiu a tchevar a to casa a María, pa que sea la to muyer, porque la criatura que espera ye cosa del Espíritu Sentu. Y va tener un fiyu, al que i vas poner de nome Xesús, porque va salvar de los pecaos al so puiblu. Tó esto tien que ser asina pa que se cumpla lo que dixo el Señor per boca de Isaías: "Tenéi bien sabío que una virxen va quear preñá y va tener un fiyu al que la xente i va tchamar Emanuel, que quier decir Dios-con-nosotros". Xosé, ná más despertase, corrú a facer lo que i había mandao el ánxel del Señor, y tchevó pa so casa a so prometía'. PALABRA DEL SEÑOR.*

**REFLESIÓN:** Nun ye un casual que pa celebrar a la Virxen la Liturxia emprincipie con la tchetura de un profeta. La Biblia nazú del menester que'l puiblu tien de nun olviase de lo que foi, y de nun perder les sos señes de identidá. Nazú de les ganas de contar la so historia propia a los nietos, pa que supieran quién yeran y cómo 'bían de ser. El recuirdu de lo que había sío de etchos valíayos pa saber qué facer nel presente y pa atopar el camín pal futuru. La mayor parte de los profetes salen nos tchibros de los Reyes y de les Crónikes. Pero, ¿qué pintan na historia de los poerosos los que defienden a la xente cencietcha? Ye porque esos tchibros nun son pa contar lo que fixeron los reyes, son pa ayuar a ver con buayos de profeta lo que pasó y lo que ta pasando... ¿Habremos tratao ver dacuando la nuestra historia con buayos de profeta? Facer eso ye ver lo que pasó y ta pasando a como Dios lo ve, y criticar les esplicaciones oficiales que se valen del nome de Dios pa defender lo que va contra el Plan que Dios tien. Tcheer un profeta damos la idea de que semos el mesmu puiblu que vivió antano, pero que'l sistema nel que vivimos quier quitamos la memoria de lo que mos pasó como puiblu... Al tcheer a los profetes, lo que importa nun ye lo que pasó atchá antano; lo que importa ye'l puiblu que vive ambuano y que descubra la verdá de que 'Dios ta en medio de nosotros'... El profeta Mikees viu lo que i pasaba al so puiblu, cató les causes, denunció y pidó responsabilidaes. Yera un campesín, que sufró en carne propia les inxusticies. Pa él los culpables de lo que i pasaba al puiblu yeran los gobernantes, los sacerdotes y los profetes; ¡yeran tós unos vendíos! (Mk 3,1-12). Dios nun va tener más remidiu que poner manes nel asuntu y escoyer pa dirixir al país a un rei que haya nació nun poblín pekinu, porque los nacíos na ciuá tan tós corrompíos. Nun piensan más que en medrar etchos, y nun yos importa pa ná lo que i pase al puiblu... Ye fácil ver que lo que pasó sigue pasando (pal asturienu nu hai pretéritu perfetu)... Y los poblemaes del puiblu tienen causes y culpables... La historia del nuistru puiblu ta entchará de casos asomeyaos a lo que pasó nel tiempu de Mikees. Ye aneyao lo de gobernar en sin mirar pal puiblu,

lo de quitái les señes de identia, lo de tar al serviciu de intereses ayenos, lo de tener que emigrar la xente moza, lo de dir a vendese, lo de arrudietchase delante del fuerte y del ricu... Tamién ye vieyo lo de atopase con sacerdotes y profetes al serviciu de los que se apoeraron del puiblu, y en contra del que suaña con la ibualdá y la xusticia, con la tchibertá y con que el puiblu sea él mesmu... Pa los que ven con los bueyos de Dios lo que pasa n'Asturies, ye'l anunciu que fai Mikees: ente los pekenos, los cansaos de mentires y explotación, tan tresnándose les coses pa que atchegue por fin la Asturies en sin señorones nin príncipes nin condes; la Asturies del amor, de la unión, de la xusticia y la paz... Porque la tchiberación que trai Xesús de Nazaré ye tamién política. Distinta de la que esperaban los xudíos, pero política. Etchos suañaban con un Mesías poerusu, que fuera Rei a como lo ye cualquier utru. Pero Xesús trai la tchiberación de verdá, porque mos tchibera de los pecaos: de los egoísmos y coícies, de les inxusticies y desibualdaes... Un día como ísti, nun faltarán los que fagan lo que puen pa que sigamos en sin queremos nin entendemos, en sin aunimos nin perdonamos, espurriendo la mano pa ver qué mos echan, pa ver si mos dan una limosnina... Quien va pagar les consecuencies semos tós... Y la Ma del ciilu sábelo bien. Delante d'Etcha tamos tós, cargaos con los pecaos de tós y de caún... Que mos ayúe, por lo menos, a reconocemos pecaores, porque los nuestros pecaos puen palpase nos males d'esta Asturies que decimos amar... Nun tienen pecaos sólo los de otres autonomíes o capitales, nin los de los otros partíos: tamos tós bien entafarraos y entafarrámoslo tó... ¡Nun habrá una Asturies nueva en sin asturianos nuevos!... Y pa entender cómo tienen que ser esa Asturies y esos asturianos, nun hai que preguntayos a los banqueros, nin a los economistes, nin a los partíos políticos, nin a los que suañan con grandezes que vienen de aprovechase de los demás. Lo que etchos mos puean decir son les mentires de siempre... Hoi ye día amañusu pa preguntái a la Ma de Xesús, y a los que se asomeyan a Etcha, a los que nun viven más que pa los otros... Hoi ye día amañusu pa preguntayos a los desempleaos, a los probes, a los que tienen que colar pa otros tchaos catando moo de vivir, a los pueblos condenaos a muerte por la socieá del capital, a los vieyos y vieyes que quean solos nos pueblos... Ésos son los preferíos de la Ma que celebramos... ¿Tenémoslos en cuenta? ¿Quién, y pa qué?

## **SANTA MARÍA**

**Santa María,**

**Santa María,**

**yes la tchuz que desde el ciilu  
a los asturianos guía,**

**a queremos mos convida.**

**yes la Ma que en isti suilu**

**Santa María,**

**del que yora yes consuilu  
pos siempre i das acoyía**

CREO: Digamos en voz alta lo que creemos:

-¿Creéis que Dios ye'l Padre buinu de tós?

-¿Creéis que Xesucristu ye'l Fiyu de Dios que se fexo home?

-¿Creéis que la Virxen María ye la Madre de Dios?

-¿Creéis que Xesús mos dio a María como Madre nuestra?

-¿Creéis que María taba entchena del Espíritu Sentu, y por eso púo traer al mundu al Salvaor de tós?

-¿Creéis que pa facer que creza n'Asturies el Reinu de amor y xusticia tenemos que tar entchenos del Espíritu Sentu, del Espíritu Buinu que entchenó a María, la probe de Nazaré?

Ésta ye, hermanos, la nuestra fe: la que mos tcheva a tratar a Dios como al Padre nuistru y a María como a la Madre de tós; la que mos fai costrutores del Reinu nel mundu onde vivimos.

ORACIÓN DE LOS FIELES: Pidámosi xuntos a Dios:

-que venga a Asturies el Reinu del amor y la xusticia.

-que'l amor a María mos faga más hermanos unos de otros.

-que mos entchenemos del Espíritu de Xesús y mos fagamos capaces de traéi vía al puiblu asturienu.

-que atolenemos que'l egoísmu y la coicia acaban con tó.

-que los dirixentes sirvan al puiblu y nun se entreguen en cuirpu y alma al serviciu de los poerosos.

-que séamos furmiintu de unión, paz y xusticia, nel puiblu.

ORACIÓN: Que'l amor y la gracia del to Fiyu que se fexo home por nosotros, mos ayúe, Señor; y asina el

que al nacer de la Virxen santificó la integriá de so Madre en ve de quitaila, mos atchixere de la carga de pecaos y atchugue que te preste lo que te ofrecemos. Por Xesucristu el Señor nuistru. Amén.

PREFECIU: Señor, Padre sentu, Dios que lo apués tó y que vives pa siempre, mereces de verdá que te déamos les gracias y ye menester nuestra facetcho, porque de etcho vienmos la salvación. Hoi emponderámoste, bendecímoste y apregonamos lo gloriusu que te fixiste al nacer Santa María, la que siempre foi Virxen. Porque Etcha trexo al mundu al to Fiyu únicu, gracias a lo que fexo en Etcha el Espíritu Sentu, y en sin dexar de ser virxen, espardú nel mundu la tchuz eterna, Xesucristu el Señor nuistru. Por Él, los ánxeles y arcánxeles y tós los coros del ciilu celebran lo gloriusu que yes, xuntos y contentos. Déxamos axuntamos con homildá a cantar con etchos les tos alabanzas.

COMUNIÓN: 'La Virxen va tener un Fiyu que va tchibrar al so puiblu de los pecaos' (Is 7,14; Mt 1,21).

ORACIÓN: Señor, fei que la to Ilesia, a la que i diste fuerzes con estos sacramentos, se entchene de contintu nel nacimiintu de la Virxen María, que foi pal mundu esperanza y amanecerín de la salvación. Por Xesucristu el Señor nuistru. Amén.

DESPEDÍA: Xunto a María, Madre y Patrona de los asturianos, queremos aprender a amar al puiblu a como Etcha lu amó, y a entchenar la conciencia y el corazón de nenos y mozos del amor y entrega pol bien del puiblu que Xesús de Nazaré bebú mientras vivú en casa con los sos pas... Pa María y pa Xesús, amar a Asturias ye trabayar pa que atchegue a nos el so Reinu: amor, xusticia, paz, compartir, unión y hermandá ente tós... Yelo tamién pal cristienu; y yelo pal bon asturienu.

(Con son de vaqueirá)

Tú suañabas tchibertaes,  
    Quixiste con tó to alma  
muyer probe ente los probes,  
    arrincar el egoísmu  
y escoyute a Tí el Señor  
    cambietchu per amor  
pa nacer ente los homes.  
    pa traer el bien al puiblu.

Muchos vístente de reina  
    Los que adoran el poer  
Por nun querer acordase  
    quieren tchamate Señora,  
Que renunciar a ser ricu  
    pero pa ser Ma de Dios  
Ye menester pa salvase.  
    Sólo fuiste serviora.

Fei que con nuistru trabeyu,  
    Madre nuestra de los cielos,  
Amando como Tú amiste,  
    Damos la to bendición,  
fagamos crecer el Reinu  
    Pa que'n Asturias vivamos  
nel que tós séamos tchibres.  
    Como los fiyos del mesmu Dios.